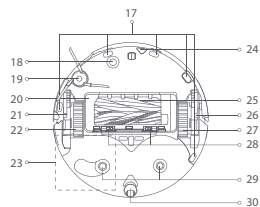
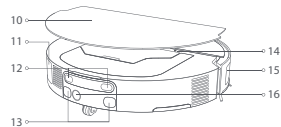
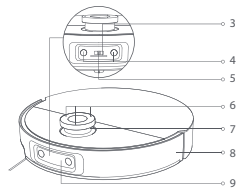
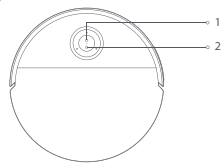
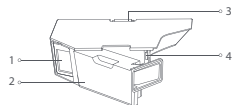
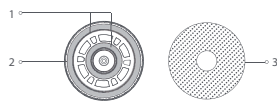
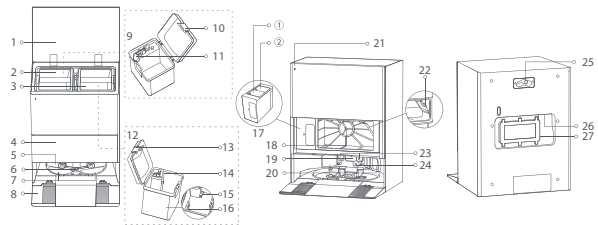
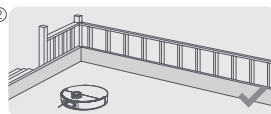
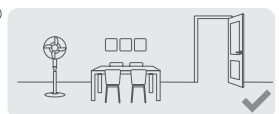
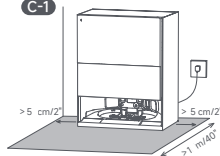
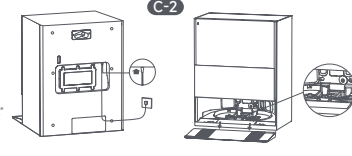
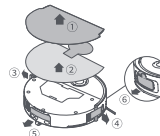
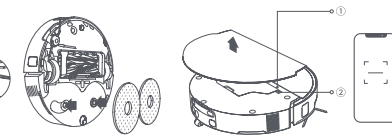
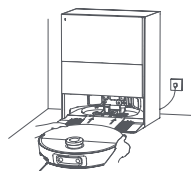
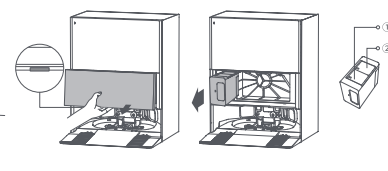


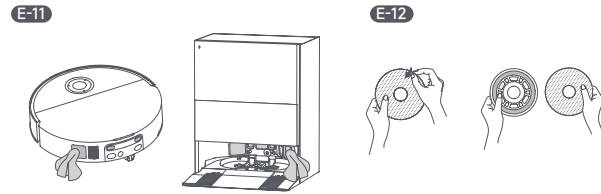
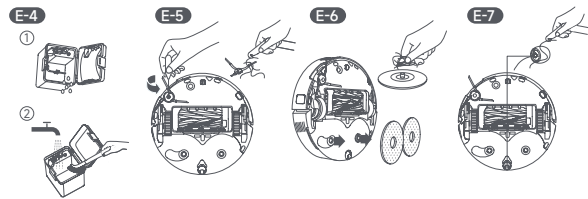
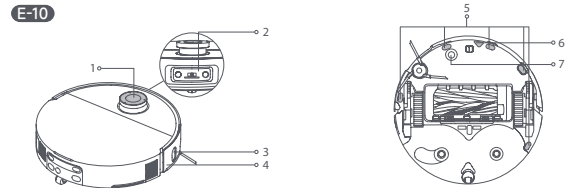
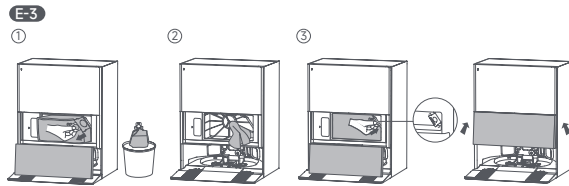
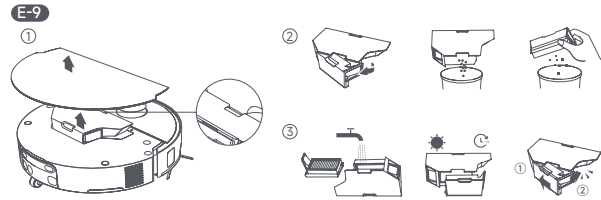
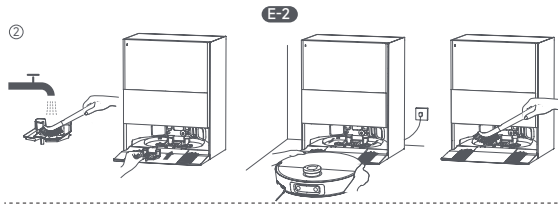
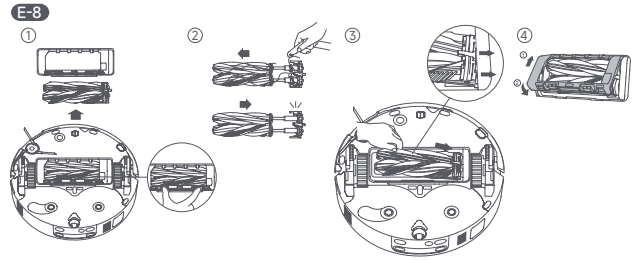
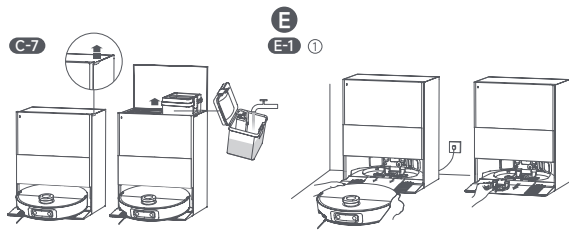
# Dreame X60 Series

Robot Vacuum and Mop with  
Auto-Empty and Mop Self-Cleaning  
User Manual

DREAME

The illustrations in this manual are for reference only. Please refer to the actual product.

**A****A-1****A-2****A-3****A-4****B****B-1****B-2****B-3****B-4****C****C-1****C-2****C-3****C-4****C-5****C-6**



## Информация по технике безопасности

Во избежание поражения электрическим током, возгорания или травм, вызванных некорректным использованием устройства, перед началом работы внимательно прочтите руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего использования.

### Ограничения по эксплуатации

- В целях обеспечения безопасной эксплуатации и во избежание рисков не допускается использование данного изделия детьми младше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с ограниченным опытом или знаниями без присмотра родителя или опекуна. Не позволяйте детям осуществлять чистку и техническое обслуживание устройства без присмотра.
- Устройство должно использоваться только с блоком питания, поставляемым в комплекте.
- Данное устройство оснащено аккумулятором, который должны заменять только квалифицированные технические специалисты.
- Уберите посторонние предметы из зоны для уборки. Не позволяйте детям играть с устройством. Убедитесь, что дети и животные находятся на безопасном расстоянии от устройства во время работы.
- Запрещается устанавливать, заряжать и использовать устройство в ванной комнате и вблизи бассейнов.
- Данное устройство предназначено только для очистки пола в домашних условиях. Не используйте его на открытом воздухе, иных поверхностях, кроме пола, а также в коммерческих или промышленных помещениях.
- Убедитесь, что в надлежащей обстановке устройство работает корректно. В противном случае не используйте его.
- Если кабель питания поврежден, замените его специальным кабелем или комплектом, приобретенным у производителя или в соответствующем

## Информация по технике безопасности

### Ограничения по эксплуатации

- сервисном центре.
- Не используйте робота в областях, расположенных над полом, без защитного барьера.
- Запрещается переворачивать робота. Запрещается переносить робота держа его за крышку лидара, крышку самого робота или бампер.
- Используйте робота при температуре окружающей среды выше 0 °C и ниже 40 °C. Убедитесь, что на полу нет жидкости или липких веществ.
- Во избежание повреждения или нарушения работы устройства из-за волочения предметов, перед его включением соберите все посторонние предметы с пола и уберите провода и кабели питания с пути движения устройства во время уборки.
- Уберите с пола хрупкие и мелкие предметы, чтобы робот не врезался в них и не повредил.
- Не допускайте попадания волос, пальцев и других частей тела во всасывающее отверстие робота.
- Храните инструмент для очистки в недоступном для детей месте.
- Запрещается использовать устройство в комнате со спящим младенцем или ребенком.
- Не размещайте на роботе детей, животных или какие-либо предметы, независимо от того, остановлен он или движется.
- В бак для чистой воды можно добавлять только чистую воду и одобренный чистящий раствор. Запрещается добавлять любые другие жидкости, например спиртосодержащее или дезинфицирующее средство. Соотношение чистящего раствора и чистой воды можно узнать в инструкции на бутылке с чистящим раствором. Храните чистящий раствор в недоступном для детей месте.
- Не используйте робота для уборки горящих веществ. Запрещается

## Информация по технике безопасности

### Ограничения по эксплуатации

- использовать робота для уборки воспламеняющихся или горючих жидкостей, агрессивных газов, неразбавленных кислот или растворителей.
- Не используйте робота для уборки твердых и острых предметов. Запрещается использовать робота для уборки камней, крупных кусков бумаги и других предметов, которые могут застрять в устройстве.
- Перед очисткой и ремонтом выключите устройство и отключите его от розетки.
- Запрещается протирать робота и базовую станцию влажным полотенцем или промывать жидкостью. После очистки моющихся деталей их необходимо полностью просушить перед повторной установкой и использованием.
- Используйте данное устройство согласно руководству пользователя. За убытки и ущерб, возникшие из-за несоблюдения инструкций, ответственность несет пользователь.

### Аккумулятор и зарядка

- Запрещается использовать аккумулятор или базовую станцию других производителей. Устройство необходимо использовать только с базовой станцией модели RCXE0808.
- Запрещается самостоятельно разбирать, ремонтировать или модифицировать аккумулятор или базовую станцию.
- Запрещается размещать базовую станцию рядом с источником тепла.
- Запрещается протирать или очищать зарядные контакты базовой станции влажным полотенцем или влажными руками.
- Запрещается утилизировать старые аккумуляторы ненадлежащим образом. Нерабочие аккумуляторы следует сдавать в соответствующие пункты переработки.

## Информация по технике безопасности

### Аккумулятор и зарядка

- Если кабель питания поврежден или сломан, немедленно прекратите использование устройства и обратитесь в службу послепродажного обслуживания.
- Перед транспортировкой убедитесь, что робот выключен, и по возможности храните его в оригинальной упаковке.
- Если робот не будет использоваться в течение длительного периода, полностью зарядите его, отключите и храните в сухом прохладном месте. Во избежание чрезмерной разрядки аккумулятора заряжайте робота не реже одного раза каждые три месяца.

### Техника безопасности при использовании лазера

- Лазерный датчик в этом изделии соответствует стандарту IEC 60825-1:2014/EN 60825-1:2014/A11:2021 для лазерных изделий класса 1. Избегайте прямого контакта с глазами во время использования такого устройства.

ЛАЗЕРНОЕ ИЗДЕЛИЕ КЛАССА 1

ПОТРЕБИТЕЛЬСКОЕ ЛАЗЕРНОЕ ИЗДЕЛИЕ

EN 50689:2021

### Меры предосторожности при хранении и транспортировке

- Продукт должен транспортироваться в упаковке. Не подвергайте продукт давлению или ударам во время транспортировки.
- Пожалуйста, избегайте сильных столкновений во время транспортировки.
- Не транспортируйте прибор при температуре выше 50 °C или ниже -20 °C.
- В течение короткого периода, например одного месяца, прибор можно хранить при температуре от -20 °C до 50 °C и относительной влажности

## Информация по технике безопасности

### Меры предосторожности при хранении и транспортировке

60 % ± 5 %. В течение длительного времени храните прибор при температуре окружающей среды от 0 ° C до 40 ° C.

- Утилизируйте прибор надлежащим образом. Когда его срок службы подойдет к концу, утилизируйте прибор в соответствии с местными законами и правилами страны или региона, в котором он используется.

Правила и условия реализации: без ограничений.

Импортер продает этот продукт; информацию об импортере см. на упаковке. Сведения об импортере и контактная информация отдела послепродажного обслуживания указаны на упаковке.

Дата изготовления: см. на упаковке

Срок службы устройства 3 года.



Только для использования в помещении



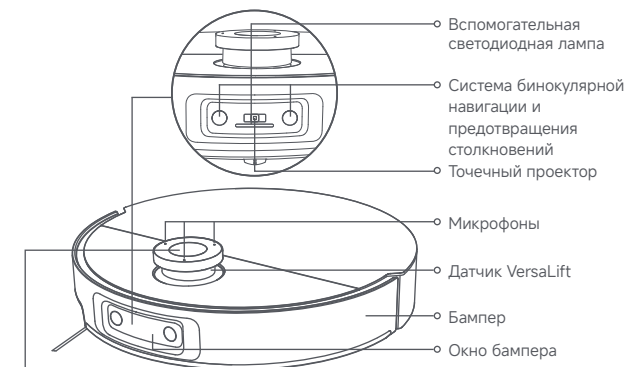
Прочитайте руководство пользователя руководство пользователя

Настоящим компания Huiyun Technology (Suzhou) Co., Ltd. заявляет, что тип радиооборудования RLX87DE соответствует требованиям Директивы 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС доступен по следующему адресу: <https://global.dreametech.com>

Подробное электронное руководство см. по адресу <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

# Обзор изделия

## Робот



### Кнопка возврата на станцию

- Нажмите кнопку, чтобы вернуть робота на базовую станцию
- Нажмите и удерживайте кнопку в течение 3 секунд, чтобы выключить блокировку от детей

### Кнопка питания / уборки

- Нажмите и удерживайте кнопку в течение 3 секунд, чтобы включить или выключить робота
- Нажмите, чтобы начать уборку, когда робот включен

### Круглый индикатор состояния

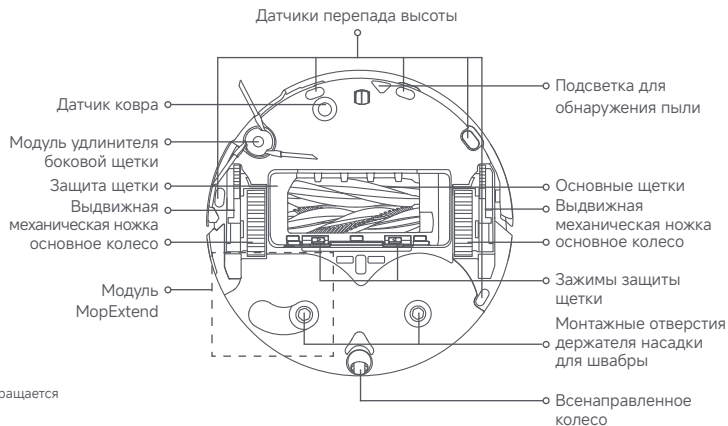
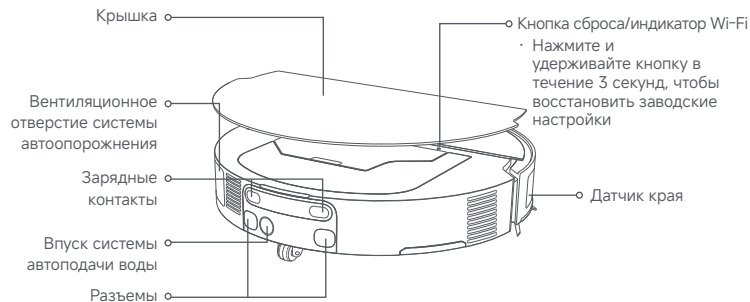
- Постоянно горит синим: Выполняется уборка (необходимо включить в приложении) или уборка завершена
- Мигает синим: ожидание голосовой команды или выполнение подключения к Wi-Fi
- Мигает зеленым: Выполняется зарядка
- Мигает красным: ошибка

### Кнопочный индикатор состояния

- Постоянно горит белым: уборка продолжается или уборка завершена
- Мигает белым: выполняется зарядка (уровень заряда не слишком низкий)
- Непрерывно светится красным: пауза или приостановка работы при низком уровне заряда батареи
- Медленно мигает красным: выполняется зарядка (низкий уровень заряда)
- Мигает красным: ошибка

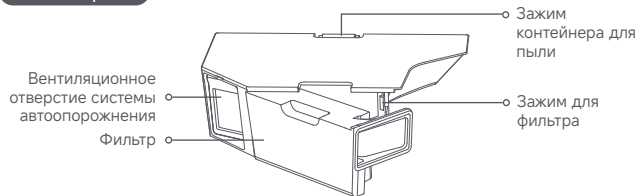
### Примечание:

- Нажмите любую кнопку на роботе, чтобы поставить процесс на паузу, пока робот выполняет уборку или возвращается для зарядки.
- Блокировку от детей можно включить и выключить с помощью приложения Dreamehome.
- Датчик VersaLift будет опущен, когда робот-пылесос находится в состоянии паузы, заряжается на базовой станции или выполняет уборку зон с ограниченным просветом. В случае уборки зон с ограниченным просветом не перемещайте робота, так как это может повлиять на его позиционирование.



# Обзор изделия

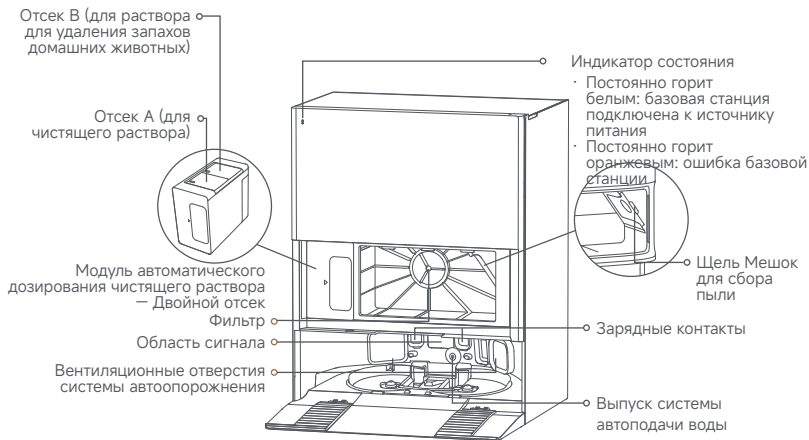
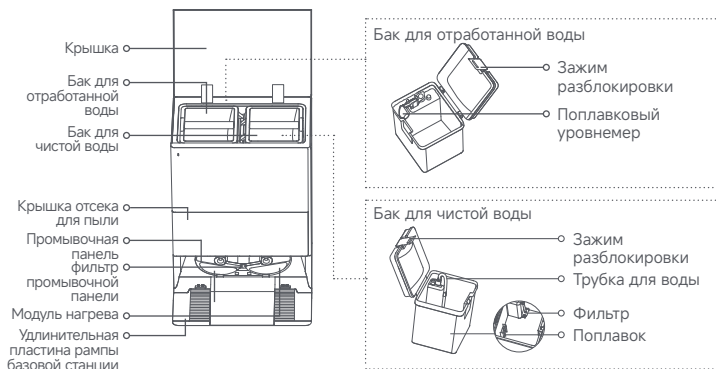
## Пылесборник



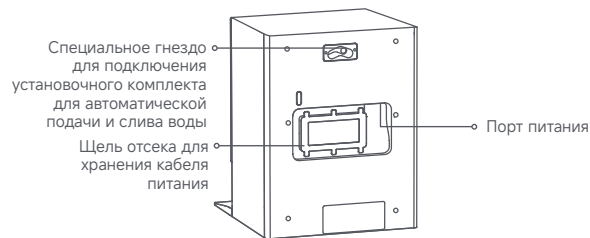
## Модуль швабры



## Базовая станция



**Примечание:** Модуль можно заменить на версию с одним отсеком, чтобы увеличить объем чистящего раствора. При необходимости приобретите его через официальные каналы.

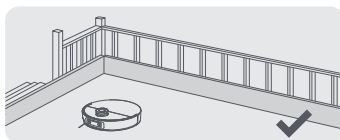


**Примечание:** Установочный комплект для автоматической подачи и слива воды требуется приобретать отдельно. (доступен только в отдельных регионах)

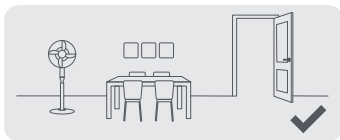
## Подготовка дома



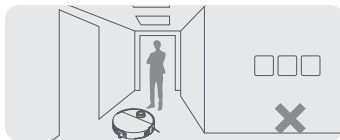
Перед началом уборки уберите с пола неустойчивые, хрупкие, ценные или опасные предметы, а также кабели, одежду, игрушки, твердые и острые предметы, чтобы робот не запутался в них, не поцарапал, не опрокинул и не повредил такие предметы.



Перед уборкой установите физический барьер у основания лестницы, чтобы обеспечить безопасность и бесперебойность работы робота.



Откройте дверь помещения, в котором будет проводиться уборка, и расставьте мебель таким образом, чтобы оставить больше пространства для уборки.



Не вставляйте перед роботом, в дверном проеме или узком проходе, чтобы робот не пропустил зоны предстоящей уборки.

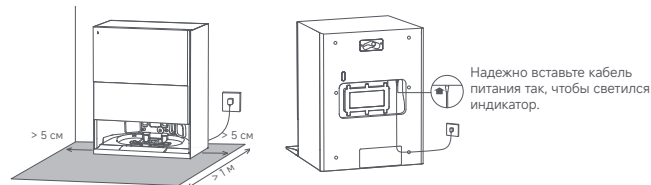
### Примечание:

- При первом использовании робота находитесь в зоне уборки, чтобы вовремя убирать посторонние предметы с его пути.
- Вспомогательная светодиодная подсветка обеспечивает дополнительное освещение в слабоосвещенных условиях.
- Не допускайте засасывания пылесосом твердых предметов, таких как камни, стальные шарики и детали игрушек, а также острых предметов, таких как строительный мусор, битое стекло и гвозди. При несоблюдении данного требования на полу могут остаться царапины.

## Перед использованием

### 1. Разместите базовую станцию и подключите вилку ее кабеля питания к розетке сети электропитания

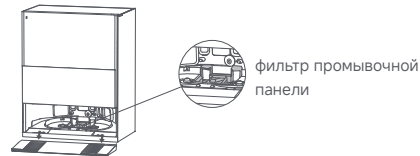
Расположите базовую станцию на максимально открытой поверхности в месте со стабильным сигналом Wi-Fi. Руководствуясь рисунком, оставьте достаточно места и уберите любые предметы из затененной области. Подсоедините кабель питания к базовой станции и вставьте вилку кабеля в розетку.



### Примечание:

- Убедитесь, что в области сигнала нет посторонних предметов.
- Рекомендуется размещать базовую станцию на кафельном или мраморном полу, так как на деревянном полу и коврах могут образоваться пятна от воды.

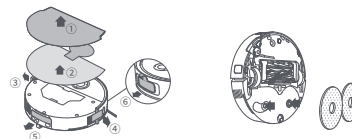
### 2. Установите удлинительную пластину ramпы



### Примечание:

- Перед использованием убедитесь, что фильтр промывочной панели установлен правильно.
- Во время планового обслуживания фильтр промывочной панели можно снять для очистки.

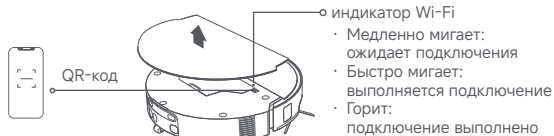
### 3. Снимите защиты робота и установите модуль швабры



#### 4. Подключитесь к устройству с помощью приложения Dreamehome

(1) Нажмите и удерживайте кнопку питания на роботе в течение 3 секунд, чтобы включить его. Отсканируйте QR-код, размещенный на крышке робота-пылесоса, или введите «Dreamehome» в поисковой строке магазина приложений, чтобы загрузить и установить приложение.

(2) Откройте приложение Dreamehome, нажмите «Отсканировать QR-код для подключения» и еще раз отсканируйте тот же QR-код на роботе-пылесосе, чтобы добавить устройство. Для проведения подключения к Wi-Fi следуйте подсказкам.

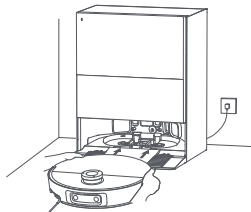


**Примечание:**

- Поддерживается только Wi-Fi с частотой 2,4 GHz.
- Чтобы сбросить настройки Wi-Fi, повторите шаг (2), а затем следуйте инструкциям, чтобы завершить подключение Wi-Fi.
- Для отключения устройства от сети Wi-Fi нажмите и удерживайте кнопку сброса на роботе в течение 3 секунд.
- Приложение регулярно обновляется. Фактические действия могут отличаться от указанных в данном руководстве. Следуйте инструкциям согласно текущей версии приложения.

#### 5. Подключите робота к базовой станции

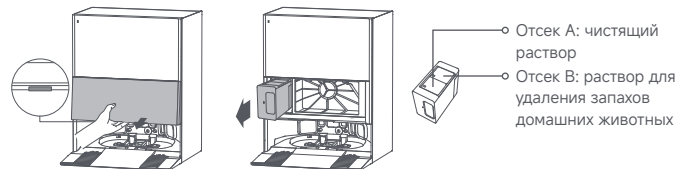
Разместите робота на базовой станции так, чтобы модуль швабры был повернут в направлении промывочной панели. Когда робот подключится к базовой станции, прозвучит голосовое уведомление. После того, как робот будет полностью заряжен, индикаторы состояния на роботе и базовой станции останутся гореть в течение 10 минут, а затем погаснут.



**Примечание:** Рекомендуется полностью зарядить робота перед первым использованием. Если робот не включается после полной разрядки аккумулятора, вручную подключите робота к станции для зарядки.

#### 6. Добавьте чистящий раствор и раствор для устранения запахов домашних животных

- (1) Снимите крышку пылесборного отсека и извлеките модуль автоматического дозирования раствора.
- (2) Откройте верхние крышки модуля. Добавьте чистящий раствор в отсек A, а раствор для устранения запахов домашних животных — в отсек B.
- (3) Закройте крышку модуля, поместите его обратно на базовую станцию, а затем установите крышку отсека для пыли на место. Растворы будут добавляться автоматически во время уборки.

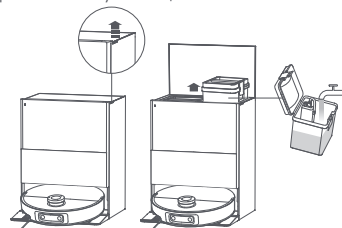


**Примечание:**

- Не смешивайте растворы и не меняйте их местами в двух отсеках во избежание неисправностей.
- Модуль для автоматического дозирования раствора можно заполнить для дальнейшего использования. Во избежание неисправностей запрещается добавлять какие-либо другие чистящие жидкости помимо одобренного чистящего раствора.
- Установите модуль для автоматического дозирования раствора так, чтобы раздался щелчок.

#### 7. Заполните бак для чистой воды

Извлеките бак для чистой воды из базовой станции и заполните его чистой водой. Затем установите его обратно в базовую станцию.



**Примечание:** Во избежание деформации бака для воды запрещается заливать в него горячую воду.

# Порядок использования

## Включение/выключение

Чтобы включить робота, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд. Индикатор питания будет светиться. Или поместите робота на базовую станцию, совместив зарядные контакты робота с зарядными контактами базовой станции, после чего робот автоматически включится и начнет заряжаться. Для выключения робота снимите его с базовой станции, после чего нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд.

## Быстрое построение карты

После первой настройки сети следуйте инструкциям в приложении, чтобы быстро построить карту. Робот начнет строить карту, не приступая к уборке. После того как робот вернется на базовую станцию, построение карты будет завершено и карта будет сохранена автоматически.

## Пауза/спящий режим

Во время работы пылесоса нажмите на любую кнопку, чтобы сделать паузу в процессе уборки. Через 10 минут после приостановки робот автоматически перейдет в спящий режим. Все индикаторы на роботе выключаются. Для выхода из спящего режима нажмите любую кнопку на роботе или воспользуйтесь приложением.

**Примечание:** После приостановки и возврата робота на базовую станцию текущий процесс уборки будет прерван.

## Автоматическое возобновление уборки

Если заряд аккумулятора слишком низкий, робот автоматически возвращается на базовую станцию для зарядки. После зарядки аккумулятора до соответствующего уровня робот возобновит выполнение незавершенных задач по уборке.

**Примечание:** Для использования данной функции включите ее в приложении.

## Режим «Не беспокоить»

В режиме «Не беспокоить» робот не сможет возобновить уборку. В заводских настройках режим «Не беспокоить» выключен по умолчанию. Включить режим «Не беспокоить» и изменить его длительность можно в приложении. По умолчанию для режима «Не беспокоить» настроен период времени с 22:00 до 8:00.

**Примечание:**

- Уборка по расписанию при включенном режиме «Не беспокоить» будет выполняться как обычно.
- Робот возобновит уборку в месте остановки после выхода из режима «Не беспокоить».

## Перезагрузка робота

Если робот не реагирует на команды или не выключается, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 10 секунд для его принудительного выключения. Затем нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд, чтобы включить робота.

## Сухая и влажная уборка

**Примечание:** После установки модулей швабр робот по умолчанию работает в режиме «Сухая и влажная уборка» во время первого использования. Чтобы настроить режим уборки, перейдите в настройки режима уборки в приложении и выберите один из следующих трех дополнительных вариантов:

- ① Влажная уборка после сухой уборки
- ② Сухая уборка
- ③ Влажная уборка

### 1. Начало уборки

Чтобы запустить робота из базовой станции, нажмите кнопку питания на пылесосе или воспользуйтесь приложением. Робот построит оптимальный маршрут уборки и выполнит задачу по уборке согласно созданной карте.

**Примечание:**

- Чтобы робот мог быстро вернуться на базовую станцию после уборки, рекомендуется запускать робота из базовой станции.
- Прежде чем робот начнет влажную уборку, выполняется промывка насадок для швабры. Дождитесь завершения промывки.
- Во время работы запрещается перемещать базовую станцию, бак для чистой воды, бак для отработанной воды или фильтр промывочной панели.
- Во избежание ожогов не прикасайтесь к водовыпускному отверстию или модулю нагрева во время работы базовой станции.

### 2. Автоматическая промывка насадок для швабры

Во время уборки робот будет автоматически возвращаться на базовую станцию для промывки насадок для швабры в соответствии с настройками в приложении. Базовая станция автоматически наполнит резервуар для чистой воды, после чего робот-пылесос возобновит уборку.

### 3. Включите функцию автоопорожнения контейнера для пыли, а также автоматической промывки и сушки насадок для швабры

После того как робот завершит уборку и вернется на базовую станцию для подзарядки, базовая станция автоматически удалит содержимое контейнера для пыли, а затем выполнит промывку и сушку насадок для швабры.

**Примечание:**

- Если функция автоопорожнения выключена в приложении, базовая станция не будет автоматически удалять содержимое контейнера для пыли.
- Базовая станция будет удалять содержимое контейнера для пыли в соответствии с настройками в приложении.

### 4. Очистите бак для отработанной воды

Во избежание появления неприятного запаха очистите бак для отработанной воды после того, как робот завершит задачу.

# Плановое обслуживание

## Компоненты

Для обеспечения надлежащей работы робота рекомендуется выполнять его плановое обслуживание в соответствии с разделом «Использование принадлежностей» в приложении или с таблицей ниже.

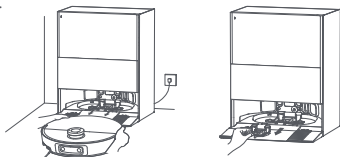
Компонент	Частота обслуживания	Частота замены
Бак для отработанной воды	После каждого использования	/
Бак для чистой воды	Раз в 2 недели	Раз в 6–12 месяцев
Основные щетки		
Фильтр контейнера для пыли		Раз в 3–6 месяцев
Боковая щетка		
Держатели насадок для швабры		
Фильтр промывочной панели	Раз в 1–2 месяца	/
Модуль нагрева промывочной панели	Раз в 6 месяцев	
Область сигнала базовой станции	Раз в месяц	
Зарядные контакты		
Вентиляционные отверстия системы автоопорожнения		
Всенаправленное колесо		
Датчик края		
Датчик VersaLift		
Подсветка для обнаружения пыли		
Датчик ковра		

Компонент	Частота обслуживания	Частота замены	
Датчики перепада высоты	Раз в месяц	/	
Окно бампера			
Бампер			
Впуск для автоматического добавления воды			
Нижняя часть робота			
Пылесборник	Очищать по мере необходимости		
Основные колеса			
Выдвижные ножки	/		Раз в 2–4 месяца
Пылесборный мешок			Раз в 1–3 месяца
Насадки для швабры			

Примечание: Частота технического обслуживания и замены зависит от фактического использования. При возникновении исключительных обстоятельств рекомендуется сразу же выполнить техническое обслуживание или замену компонентов.

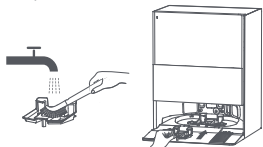
**Фильтр промывочной панели**

1. После завершения промывки насадок для швабры извлеките робота и снимите фильтр промывочной панели.



Примечание: Модуль нагрева промывочной панели может сохранять остаточное тепло. Во избежание ожогов соблюдайте осторожность при снятии фильтра промывочной панели.

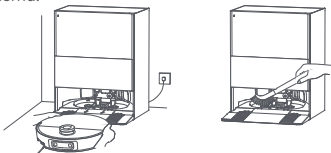
2. Промойте фильтр промывочной панели чистой водой, вытрите его насухо, а затем вставьте обратно в промывочную панель.



3. Чтобы вернуть робота на базовую станцию, используйте приложение или нажмите кнопку  либо вручную установите робота на место.

**Модуль нагрева промывочной панели**

В процессе эксплуатации на модуле нагрева промывочной панели может образовываться накипь. Для ее удаления достаньте робота, налейте небольшое количество белого уксуса (5%-ной уксусной кислоты) на поверхность модуля нагрева и очистите его с помощью подходящего инструмента.



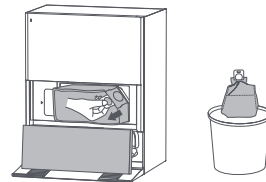
Примечание:

- Во избежание ожогов перед выполнением очистки подождите, пока поверхность модуля нагрева остынет до комнатной температуры.
- Также можно использовать подходящее средство для удаления накипи, следуя прилагаемой к нему инструкции.
- Во избежание неисправности не добавляйте белый уксус или средство для удаления накипи непосредственно в бак для чистой воды.

Не используйте для очистки модуля нагрева острые инструменты или едкие жидкости, такие как соляная кислота.

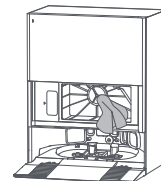
**Пылесборный мешок**

1. Снимите крышку отсека для пыли и утилизируйте мешок для сбора пыли.

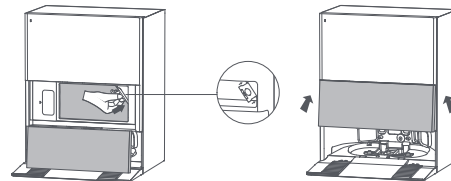


Примечание: Потяните ручку вверх, чтобы запечатать мешок и предотвратить случайное выпадение пыли и грязи.

2. Очистите пыль и грязь с фильтра сухим полотенцем.



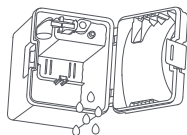
3. Установите новый мешок для сбора пыли, затем установите крышку отсека для пыли на место.



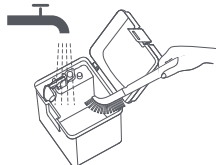
## Плановое обслуживание

### Бак для отработанной воды

1. Извлеките бак для отработанной воды, откройте его крышку и вылейте содержимое бака.



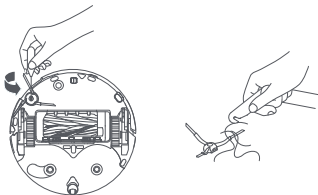
2. Промойте бак для отработанной воды чистой водой и с помощью подходящего инструмента очистите его внутреннюю поверхность.



Примечание: Поплавковый уровнемер в баке для отработанной воды является подвижной деталью. Чистите уровнемер без чрезмерных усилий, чтобы не повредить его.

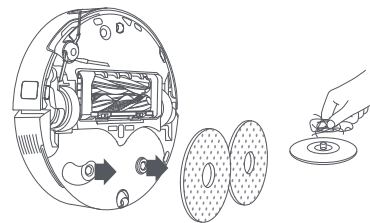
### Боковая щетка

Откройте боковую щетку отверткой, очистите щетку от волос, а затем прикрутите ее обратно.

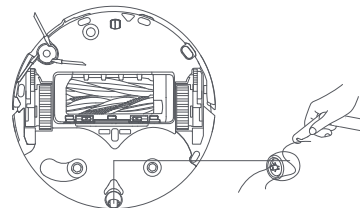


### Держатели насадок для швабры

Снимите и очистите держатели насадок для швабры.



### Всенаправленное колесо



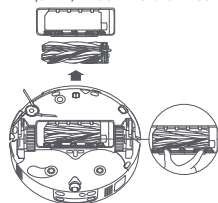
Примечание:

- Отделите ось и обод всенаправленного колеса с помощью небольшой отвертки. Не прилагайте чрезмерных усилий.
- Промойте всенаправленное колесо под проточной водой, тщательно просушите и установите на место.

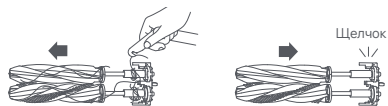
# Плановое обслуживание

## Основные щетки

1. Надавите на зажимы защиты щетки, чтобы извлечь защиту щетки, а затем выньте щетки из робота.

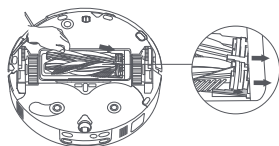


2. Выньте щетки, как показано на рисунке. Для удаления запутавшихся в щетках волос используйте подходящий инструмент. После очистки плотно вставьте щетки в держатель основной щетки до щелчка.



Примечание: Будьте осторожны при извлечении основных щеток, чтобы избежать травм.

3. Вставьте держатель основной щетки в разъемы под наклоном вниз так, чтобы стрелки-указатели были направлены вверх.

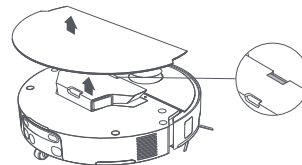


4. Совместите передний конец защиты щетки с прорезью, вставьте его вниз с наклоном, а затем зафиксируйте на месте.

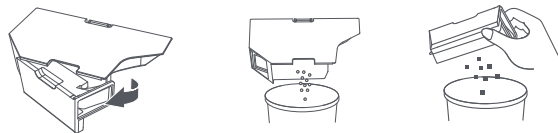


## Контейнер для пыли и фильтр

1. Снимите пылесборник, нажав на его зажим.

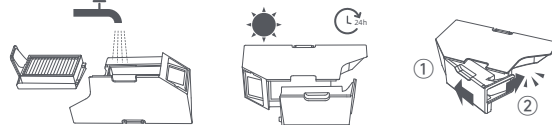


2. Снимите фильтр контейнера для пыли и опорожните контейнер. Осторожно постучите по корзине фильтра, чтобы удалить грязь.



Примечание: Не пытайтесь чистить фильтр щеткой, пальцами или острыми предметами, чтобы не повредить его.

3. Промойте контейнер для пыли и фильтр водой, а затем тщательно просушите их перед повторной установкой.



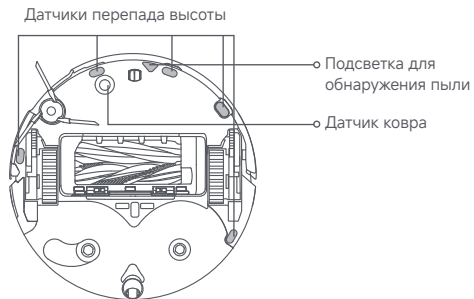
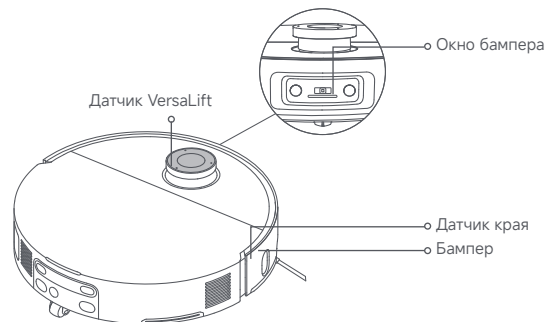
Примечание:

- Промывайте контейнер для пыли и фильтр только чистой водой. Запрещается использовать чистящее средство.
- Используйте контейнер для пыли и фильтр только после их полной просушки.

## Плановое обслуживание

### Датчики робота

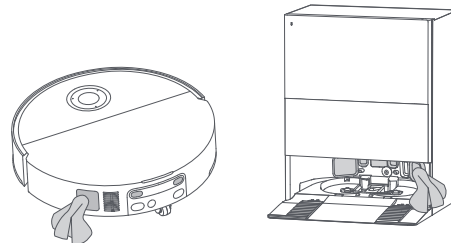
Протрите датчики робота мягкой и сухой тканью, как показано на рисунке ниже:



Примечание: Влажная ткань может повредить чувствительные элементы робота и базовой станции. Для очистки используйте только сухую ткань.

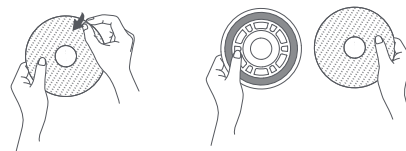
### Вентиляционные отверстия системы автоопорожнения, зарядные контакты и область сигнала

Протрите вентиляционные отверстия системы автоопорожнения, зарядные контакты и область сигнала мягкой и сухой тканью.



### Насадки для швабры

Извлеките насадки для швабры из держателей и замените их.



### Аккумулятор

Робот оборудован высокопроизводительным литий-ионным аккумулятором. Для обеспечения оптимальной работы следите, чтобы аккумулятор был заряжен. Если робот не используется в течение продолжительного времени, выключите и уберите его. Во избежание повреждений от глубокой разрядки аккумулятора заряжайте робота минимум один раз каждые три месяца.

# Устранение неисправностей

Проблема	Решение
Робот не включается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Низкий заряд аккумулятора. Зарядите робота на базовой станции и повторите попытку.</li> <li>Температура аккумулятора слишком высокая или слишком низкая. Рекомендуется использовать робот-пылесос в условиях с температурой окружающей среды выше 0 °C (32 °F) и ниже 40 °C (104 °F).</li> </ul>
Робот не заряжается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Базовая станция не подключена к источнику питания. Убедитесь, что оба конца кабеля питания корректно подключены.</li> <li>Плохой контакт между зарядными контактами базовой станции и робота. Очистите зарядные контакты.</li> <li>Проверьте разъем робота на наличие посторонних предметов и удалите их при необходимости.</li> </ul>
Сбой подключения робота к сети Wi-Fi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Неверный пароль от сети Wi-Fi. Убедитесь, что пароль для подключения к сети Wi-Fi введен верно.</li> <li>Робот не поддерживает сеть Wi-Fi с частотой 5 GHz. Убедитесь, что робот подключен к сети Wi-Fi с частотой 2,4GHz.</li> <li>Слабый сигнал Wi-Fi. Убедитесь, что робот находится в зоне стабильного сигнала Wi-Fi.</li> <li>Робот не готов к настройке. Выйдите из приложения и зайдите еще раз, затем повторите попытку согласно инструкциям.</li> </ul>
Робот не может найти базовую станцию и вернуться на нее.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Маршрут возврата для подзарядки заблокирован, например закрыта дверь. Базовая станция отключена от источника питания или была перемещена, пока робот выполнял уборку. Подключите базовую станцию к источнику электропитания или поместите робота на базовую станцию для зарядки.</li> <li>Вокруг базовой станции слишком много препятствий. Расположите базовую станцию на более открытом пространстве.</li> <li>Из-за перемещения робот может начать определять свое местоположение повторно. В случае повторного определения местоположения карта будет создана повторно. Если робот находится слишком далеко от базовой станции, он не сможет автоматически вернуться самостоятельно. В таком случае необходимо вручную вернуть робота на базовую станцию.</li> <li>Протрите область сигнала базовой станции, чтобы удалить пыль или грязь.</li> </ul>
Робот застрял перед базовой станцией и не может вернуться на нее.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверьте, достаточно ли места с обеих сторон базовой станции и перед ней, чтобы робот не застрял.</li> <li>Робот может скользить, если участок пола перед базовой станцией слишком мокрый. В таком случае необходимо убрать излишки воды и повторить попытку.</li> <li>Рекомендуется переместить базовую станцию в другое место и повторить попытку.</li> <li>Убедитесь, что удлинительная пластина ramпы установлена правильно.</li> </ul>
Робот не выключается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Робота нельзя выключить во время зарядки. Чтобы выключить робота, рекомендуется убрать его с базовой станции, а затем нажать и удерживать кнопку питания в течение 3 секунд.</li> <li>Если робота невозможно выключить согласно инструкциям, описанным в шаге 1, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 10 секунд, чтобы принудительно выключить его. Если проблема сохраняется, свяжитесь со службой послепродажного обслуживания.</li> </ul>
Робот заряжается медленно.	<ul style="list-style-type: none"> <li>При низком заряде полная зарядка аккумулятора робота занимает около 3 часов. Если робот используется при температуре, которая не соответствует установленному диапазону, скорость зарядки автоматически снижается, чтобы увеличить время использования аккумулятора.</li> <li>Зарядные контакты робота и базовой станции могли загрязниться. Протрите их сухим полотенцем.</li> </ul>

Проблема	Решение
В процессе работы робота увеличивается уровень шума.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверьте фильтр контейнера для пыли на наличие засора. При наличии засора очистите или замените фильтр.</li> <li>В основных щетках или контейнере для пыли мог застрять твердый предмет. Проверьте и удалите все твердые предметы.</li> <li>В основных щетках или боковой щетке мог запутаться посторонний предмет. Проверьте и удалите все посторонние предметы.</li> <li>Переключите режим всасывания на «Стандартный» или «Тихий».</li> </ul>
Робот не придерживается установленного маршрута.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Перед началом использования робота все посторонние предметы, такие как кабели питания и тапочки, необходимо убрать в сторону.</li> <li>Основное колесо скользит на влажной скользкой поверхности. Рекомендуется просушить влажные зоны перед началом использования робота.</li> <li>Протрите окно бампера на роботе чистым мягким полотенцем дочиستا.</li> </ul>
Робот пропускает комнаты во время уборки.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что двери в комнаты, которые необходимо убрать, открыты.</li> <li>Пространство перед комнатой, которую необходимо убрать, может быть влажным и скользким, поэтому робот скользит и работает некорректно. Попробуйте просушить пол перед началом использования робота.</li> </ul>
Робот не может возобновить уборку после подзарядки.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что режим «Не беспокоить» выключен. В противном случае робот не сможет возобновить уборку.</li> <li>Робот не возобновляет уборку после того, как он был вручную размещен на базовой станции или отправлен на подзарядку с помощью приложения или нажатия кнопки .</li> </ul>
Станция не удаляет содержимое контейнера для пыли автоматически.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверьте, заполнен ли мешок для сбора пыли в отсеке для пыли.</li> <li>Если мешок для сбора пыли не заполнен, проверьте вентиляционные отверстия системы автоопорожнения робота, базовой станции или контейнера для пыли на наличие посторонних предметов. При наличии таких посторонних предметов своевременно прочистите соответствующую деталь.</li> </ul>
Аномальный уровень воды в промывочной панели.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что уплотнение на баке для отработанной воды не ослаблено и установлено правильно. В противном случае установите его повторно вручную. Если проблема сохраняется, свяжитесь со службой послепродажного обслуживания.</li> <li>Аккуратно нажмите на бак для отработанной воды, чтобы убедиться, что он установлен правильно.</li> <li>Снимите фильтр промывочной панели и проверьте, не заблокирован ли слив, если требуется, очистите его.</li> <li>Проверьте чистящий раствор. Запрещается использовать какие-либо другие чистящие средства помимо одобренного чистящего раствора.</li> </ul>
Держатель насадки для швабры необычно поднимается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Снимите держатель насадки для швабры, чтобы проверить, не застрял ли в нем какой-либо посторонний предмет, и попробуйте перезапустить робота. Если проблема сохраняется, свяжитесь со службой послепродажного обслуживания.</li> </ul>
Под баком для чистой воды или вокруг уплотнения имеется вода.	<ul style="list-style-type: none"> <li>При снятии бака для чистой воды некоторое количество воды в трубе может остаться под баком или вокруг уплотнения. Это нормальное явление. Вытрите воду сухой тканью.</li> </ul>

Для получения дополнительной технической поддержки свяжитесь с нами на сайте <https://global.dreameotech.com>

**Робот**

Модель	RLX87DE
Время зарядки	Прибл. 3 часа
Рабочее напряжение	14,4 V $\text{---}$
Рабочая мощность	75 W
Рабочая частота	2400-2483,5 MHz
Макс. выходная мощность	< 20 dBm

При обычных условиях эксплуатации расстояние между антенной робота-пылесоса и телом пользователя не должно быть меньше 20 см.

**Базовая станция**

Модель	RCXE0808
Рабочее входное напряжение	220-240 V~ 50-60 Hz
Рабочее выходное напряжение	20,2 V $\text{---}$ 3 A
Рабочая мощность (во время очистки от пыли)	700 W
Рабочая мощность (во время промывки горячей водой)	640 W
Рабочая мощность (во время зарядки и сушки)	74 W

Примечание:

- Рабочая мощность (во время промывки горячей водой) определяется значением мощности в репрезентативном периоде (при температуре воды 25 °C).
- Рабочая мощность (во время зарядки и сушки) определяется значением мощности в период полной нагрузки (температура окружающей среды 23 ± 2 °C).

## Извлечение и утилизация аккумулятора

Встроенный литий-ионный аккумулятор содержит вещества, представляющие опасность для окружающей среды. Перед утилизацией аккумулятора в соответствующем пункте переработки его должен извлечь из устройства квалифицированный специалист.

- для утилизации аккумулятора необходимо извлечь из устройства;
- при извлечении аккумулятора устройство должно быть отключено от электросети;
- аккумулятор необходимо утилизировать безопасным способом.

### ВНИМАНИЕ:

Перед извлечением аккумулятора отключите прибор от источника питания и максимально израсходуйте заряд аккумулятора.

Ненужные аккумуляторы необходимо утилизировать в приспособленном для этого месте.

Запрещается оставлять устройство при высокой температуре во избежание взрывов.

При нарушении правил эксплуатации из аккумулятора может вылиться жидкость. В случае контакта с такой жидкостью промойте пораженный участок водой и обратитесь за медицинской помощью.

### Инструкция по извлечению:

1. Переверните робота, с помощью подходящего инструмента открутите винты на его задней части, а затем снимите крышку.
2. Чтобы извлечь аккумулятор, отсоедините клеммы между аккумулятором и печатной платой.

### Информация об утилизации и переработке отходов электрического и электронного оборудования (WEEE)

Все устройства с символом раздельного сбора отработанного электрического и электронного оборудования (Директива WEEE 2012/19/EU) следует утилизировать отдельно от несортируемых бытовых отходов. С целью охраны здоровья и защиты окружающей среды такое оборудование необходимо сдавать на переработку в специальные пункты приема электрического и электронного оборудования, определенные правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Для получения информации о местонахождении и порядке приема устройств в пунктах приема обратитесь в компанию, занимающуюся установкой оборудования, или в местные органы власти.



The word "dreame" is the abbreviation of Dreame Technology Co., Ltd. and its subsidiaries in China. It is the transliteration of the company's Chinese name "追觅", which means striving for excellence in every endeavor and reflects the company's vision of continuous pursuit, exploration and search in technology.



For more support, contact us via <https://global.dreame.tech.com>  
Made in China